

The Intelligent Arabic Publishing Pipeline

Transforming raw Arabic content into accessible,
protected, and globally compliant digital assets.



Presented by Ali Abdel-Moneim | CEO & Co-Founder

35th International Publishers Congress ·
Grand Hyatt Kuala Lumpur · 5–9 July 2026



Global Market Presence & Consumption Insights

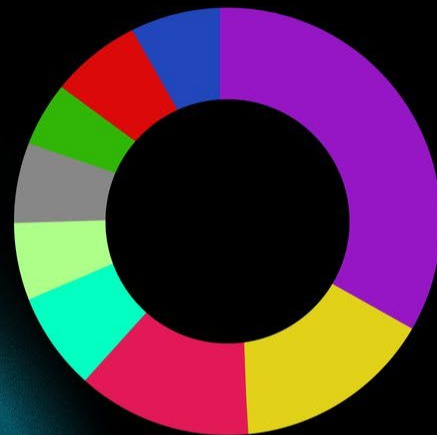
Connecting precise global consumption data directly to our distribution strategy to capture underserved digital demands.

Strategic Imperative:

This precise consumption telemetry actively dictates our ElevenLabs TTS pipeline and global distribution footprint, ensuring high-demand genres meet the 400M+ underserved Arabic readers and listeners exactly where they are.

400M+

underserved Arabic readers & listeners ready for digital audio and ebooks



- Self-Help: 15.5%
- Young Adult Fiction: 12.6%
- Fiction: 6.7%
- Classics: 5.4%
- Philosophy: 4.5%
- Religion: 3.2%
- History: 3.0%
- Biography: 2.7%
- Others: 44.5%

A Worldwide Audience for Arabic Content



Demand for Arabic books and audio spans the global diaspora from the MENA core to readers across Europe, the Americas, and Asia.

Mobile-first demand

Arabic readers and listeners are concentrated in fast-growing, mobile-first markets across MENA and the Gulf.

Global diaspora reach

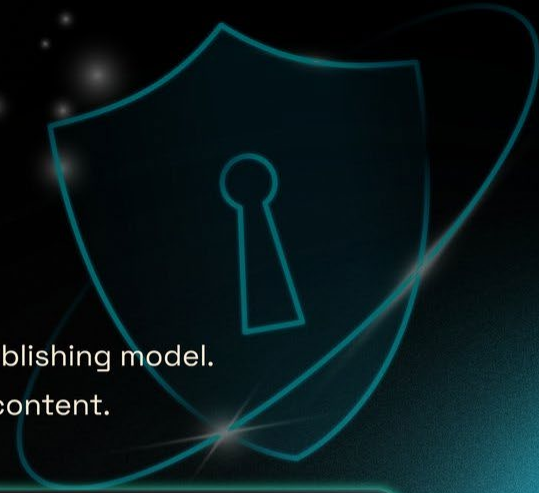
Strong consumption among 400M+ Arabic speakers across the US, Europe and Asia — far beyond the home region.

AI-matched distribution

Live consumption signals route the right titles and audio to each market automatically.

Local realities vs global assumptions

The Arabic publishing market cannot simply copy the Western digital publishing model.
The real opportunity is to unlock, organize, and globalize Arabic content.



Global Assumptions

Content creation →
→ Digital conversion
Western distribution →
Standardized monetization
×
Limited global reach

Local Realities

RTL layout & typography

Dialects & pronunciation

Complex search behavior

Arabic publishing does not just need digitization; it needs localization

Key challenges in adopting new technologies

The main challenge is not the lack of technology, but the readiness of the publishing ecosystem...



Commercial Readiness

Transitioning from traditional printed distribution networks to recurring digital subscription systems **and data-proven royalty models.**



Technical Readiness

Upgrading legacy publisher backlists (mostly flat PDFs) into dynamic, reflowable, universally



Legal Readiness

Establishing robust copyright protection frameworks, modern licensing rules, and solid digital rights management protocols

The challenge is to make Arabic books technically, commercially, and legally ready...

The 400M+ Market Opportunity Demands Flawless Infrastructure

Target Market Focus: 400M+ Arabic speakers globally, currently underserved in digital audio and ebook formats.

Friction 1: Format Inflexibility

Valuable Arabic literature is trapped in legacy files and static layouts.



Friction 2: Structural Failures

Broken Arabic RTL structures result in widespread global compliance rejections.



Friction 3: IP Vulnerability

Revenue is actively hemorrhaging to digital piracy due to a lack of protective infrastructure.



The Blueprint Solution: Arabookverse International's AI-native suite eliminates all three friction points.

Phase 1: Ingest & Convert via the AI Extractor

Intelligent extraction into native ePub 3, preserving strict structural integrity and bilingual layouts.

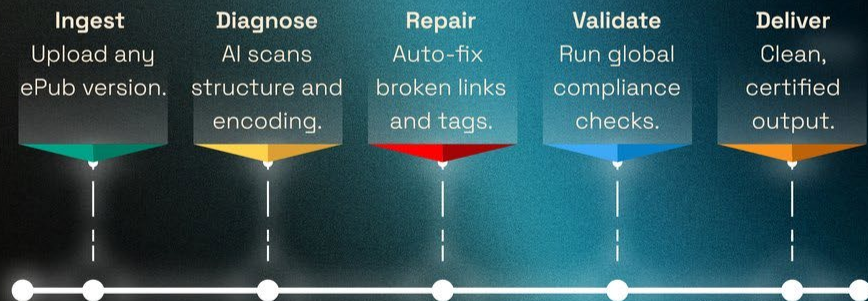
Raw Inputs:



Certified ePub 3 with Native Arabic RTL Support

Phase 2: Deep Structural Healing & Quality Repair

an automated AI workflow that detects and heals broken or non-compliant ePub files, guaranteeing universal accessibility across all devices.



What We Fix:

- RTL / Bidi directional flow errors
- Missing NCX / TOC navigation
- Broken CSS styling
- Metadata gaps

OUTCOME: Zero-rejection delivery: every healed file clears global store validation on the first submission.

Phase 3:

The Active Radar Shield for IP Protection

Always-on, real-time protection across the global digital landscape to secure author and publisher rights.

Invisible Digital Fingerprinting

Proprietary watermarks embedded silently at the point of distribution.

Takedown Engine

Automated, legally tracked takedown requests deployed instantly upon detection.

Active Radar Shield

Web Crawler

Continuous scanning across thousands of known piracy sources and unregulated networks.

AI Matching

Advanced content similarity detection that identifies stolen IP even after text reformatting or manipulation.

RESULT: Always-on defense: thousands of sources monitored continuously, with automated takedowns in minutes.

The Audio Evolution: Arabic Verse with ElevenLabs

AI + Audiobook Integration: Treating state-of-the-art audio generation as a seamless extension of our intelligent pipeline.

Certified EPUB3 (Compliant with International Accessibility Standards)



Joint TTS Engine (Audio Engineering Module)



ElevenReader (15,000+ Titles Injected)



Custom Voice Modeling

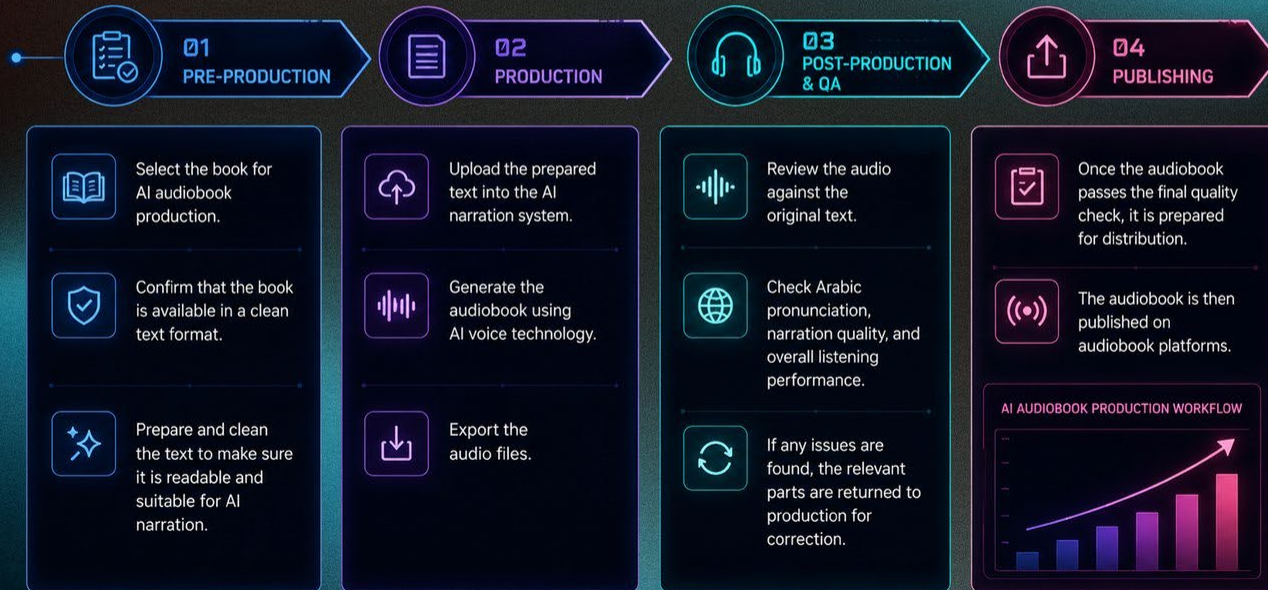
Developing a proprietary, authentic Arabic voice model directly within ElevenLabs using native voice architects.

Joint TTS Development

Collaborating deeply on next-generation Text-to-Speech technology tailored for the nuances of Arabic literature.

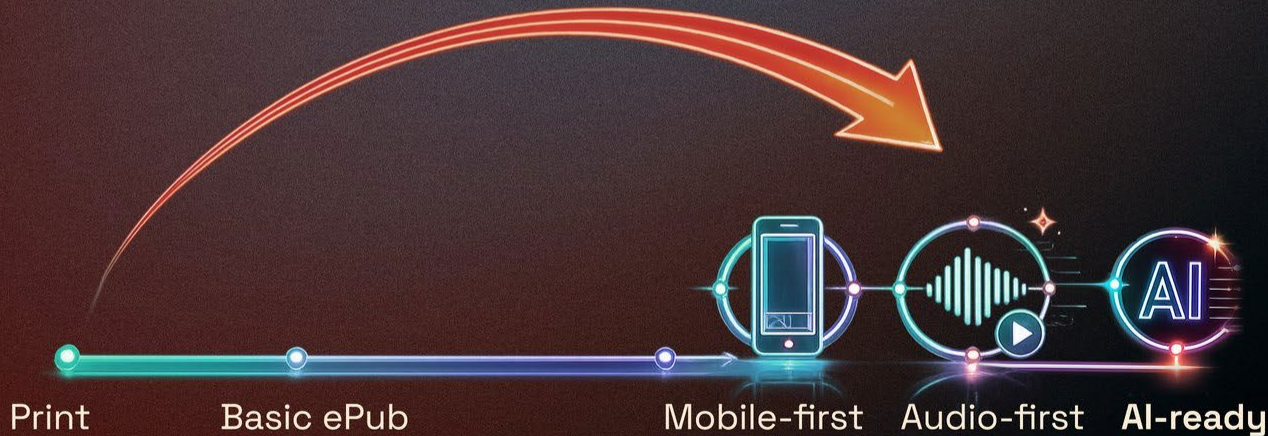
Strategic Impact: Leveraging a high-ROI TTS business model to instantly establish Arabookverse as the largest Arabic content distributor on the platform

Arabookverse's AI workflow scales premium Arabic audiobook production.



Opportunities and areas where emerging markets may lead innovation

Arabic publishing has a chance to leapfrog older models...



Emerging markets can lead by building mobile-first, audio-first, and AI-ready publishing models...

The ABVI Asset Layer Advantage

How the AI-native pipeline fundamentally redefines the economics, scale, and reach of Arabic publishing.

Capability	Traditional Pipeline	ABVI AI Pipeline
 Format Transformation	Manual typesetting; high cost per format locked in static PDFs.	Automated AI extraction from Word / PDF / InDesign to native RTL ePub 3.
 Quality & Accessibility	Manual HTML tweaking; frequent global store rejections.	Automated diagnostic loop; auto-repair of NCX / Bidi; guaranteed global compliance.
 IP Security	Reactive legal letters; invisible, continuous revenue leaks.	Embedded digital fingerprints with automated, real-time takedown engines.
 Audio Production & Scale	Extremely costly manual audio production; months to produce a single title; limited distribution.	Custom ElevenLabs TTS Voice Engine; 15,000+ titles deployed instantly with perfect accessibility compliance.

BOTTOM LINE: Lower cost per title, faster time-to-market, and guaranteed global compliance

Let's Build the Future of Arabic Publishing Together

How the AI-native pipeline fundamentally redefines the economics, scale, and reach of Arabic publishing.

Convert flawlessly → Repair automatically → Protect ruthlessly → Distribute globally

Integrate the ABVI Suite

Connect your publishing workflow to the industry's most advanced digital asset layer.

Global Network

Join the undisputed leader in Arabic digital publishing, connecting creators, readers, and listeners worldwide.

"Expanding Arabic digital content, making it globally accessible and available anytime, anywhere, to everyone."